रजिस्ट्री सं. डी.एल.- 33004/99 <u>REGD. No. D. L.-33004/99</u>



सी.जी.-डी.एल.-अ.-16052025-263132 CG-DL-E-16052025-263132

#### असाधारण EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1 PART I—Section 1

## प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 137] No. 137] नई दिल्ली , बृहस्पतिवार , मई 15,2025/ वैशाख 25,1947 NEW DELHI, THURSDAY, MAY 15,2025/ VAISAKHA 25,1947

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय )

सार्वजनिक सूचना नई दिल्ली, 6 मई, 2025

**सं. 04 / 2025-26** 

विषय:- प्रक्रिया पुस्तक (एचबीपी) 2023 के पैरा 10.10 में संशोधन - स्कोमेट मदों के स्टॉक और बिक्री प्राधिकार-पत्र के लिए संशोधित रूपरेखा - के संबंध में

फा.सं.01/77/171/73/एएम25/ईसी(एस)—समय—समय पर यथा संशोधित विदेश व्यापार नीति 2023 के पैराग्राफ 1.03 और 2.04 के तहत प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, महानिदेशक विदेश व्यापार एतद्वारा प्रक्रिया पुस्तिका (एचबीपी) 2023 के पैराग्राफ 10.10 (स्कोमेट मदों के "स्टॉक और बिक्री" के लिए निर्यात प्राधिकार पत्र जारी करना) में तत्काल प्रभाव से संशोधन करते हैं।

2. एचबीपी 2023 के पैरा 10.10 को निम्नानुसार संशोधित किया गया है:

3182 GI/2025 (1)

# स्कोमेट मदों के 'स्टॉक और बिक्री' के लिए निर्यात प्राधिकार पत्र जारी करना

किसी भारतीय निर्यातक से विदेश में स्थित किसी इकाई (जिसे आगे 'स्टॉकिस्ट' कहा जाएगा) को अंतिम उपयोगकर्ता को बाद में हुए हस्तांतरण हेतु स्कोमेट मदों (श्रेणी 0, श्रेणी 3क401, श्रेणी 6 और किसी भी श्रेणी के अंतर्गत प्रौद्योगिकी हस्तांतरण को छोड़कर) के थोक निर्यात के लिए प्राधिकार पत्र प्रदान करने के लिए आवेदन पर आइएमडब्ल्यूजी द्वारा निम्नलिखित शर्तों पर विचार किया जाएगाः

## नीति की प्रयोज्यता और सीमा

- क). 'स्टॉकिस्ट' से तात्पर्य विदेश में स्थित एक इकाई से है, जिसे स्कोमेट मदें मूल रूप से भारतीय निर्यातक द्वारा निर्यात की गई हैं। स्टॉकिस्ट इकाई भारतीय निर्यातक की विदेश में स्थित एक सहायक / प्रमुख (मूल) कंपनी होनी चाहिए। स्टॉकिस्ट इकाई भारतीय निर्यातक, भारतीय या विदेशी मूल उपकरण विनिर्माता (ओइएम) / इलेक्ट्रॉनिक विनिर्माण सेवाएँ (इएमएस) 1/अनुबंध विनिर्माता (सीएम) 2 की सहयोगी भी हो सकती हैं।
- 1 इस नीति के उद्देश्य के लिए, ईएमएस को परिभाषित किया गया है जो "उन कंपनियों द्वारा प्रदान की जाने वाली व्यावसायिक सेवा के रूप में ओइएम के लिए इलेक्ट्रॉनिक उत्पादों के विनिर्माण, संयोजन, परीक्षण, वापसी, मरम्मत और कभी—कभी डिजाइन में विशेषज्ञता रखती हैं। ये प्रदाता ग्राहक के विनिर्देशों के आधार पर इलेक्ट्रॉनिक घटकों और उपकरणों के संयोजन के लिए जिम्मेदार हैं, और ये सेवाएँ अक्सर आंतरिक विनिर्माण सुविधाएँ स्थापित करने की तुलना में लागत—प्रभावी कीमत पर प्रदान की जाती हैं।"
- 2 भारतीय कंपनी द्वारा प्रस्तुत अतिरिक्त दस्तावेजों के आधार पर इस पर विचार किया जा सकता है, जैसे कि एइओ प्रमाणन, भारतीय कंपनी और उसके मूल उपकरण विनिर्माता के बीच अनुबंध / समझौता, आदि।
- ख) भारतीय कंपनी (आवेदक निर्यातक) से **'स्टॉकिस्ट**' को स्टॉकिस्ट से अंतिम उपयोग घोषणा के आधार पर, विनिर्दिष्ट अंतिम उपयोगकर्ता प्रमाणपत्र (ईयूसी) के माध्यम से 'स्टॉक और बिक्री' उद्देश्यों के लिए निर्यात की अनुमति दी जाएगी;

टिप्पणीः आईएमडब्ल्यूजी कुछ मामलों में मद के विवरण/अंतिम उपयोग/अंतिम उपयोगकर्ता पर विचार करते हुए उपर्युक्त (क) और (ख) के प्रावधानों में छूट दे सकता है।

# विदेश में स्टॉकिस्टों को निर्यात और विशिष्ट देशों में अंतिम उपयोगकर्ताओं को हस्तांतरण के लिए आवेदन

- ग) निर्यातक को स्टॉकिस्ट से निम्नलिखित दस्तावेजों के साथ निर्धारित प्रपत्र (एएनएफ–10ख) में आवेदन प्रस्तुत करना होगाः
  - i. भारतीय निर्यातक और स्टॉकिस्ट के बीच कॉर्पोरेट संबंध के बारे में दस्तावेजी साक्ष्य;
  - ii. परिशिष्ट-10ञ (iii) में विदेश में स्टॉकिस्ट इकाई से अंतिम उपयोग/अंतिम उपयोगकर्ता प्रमाणपत्र;
  - iii. उन देशों की सूची (ईयूसी में) जिनमें स्टॉकिस्ट द्वारा भारत से आयातित वस्तुओं का निर्यात किया जाएगा;
  - iv. क्रय आदेश (आदेषों) / बीजक (बीजकों) या उसके स्थान पर कोई दस्तावेज;
  - v. उत्पाद(उत्पादों) के तकनीकी विनिर्देश:
  - vi. आंतरिक अनुपालन कार्यक्रम की प्रति (यदि आवेदक निर्यातक / स्टॉकिस्ट इकाई के पास है)
- vii. एईओ प्रमाणपत्र की प्रति (ओईएम/सीएमएस/सीएम के मामले में)।
- viii. फर्म के शीर्षपत्र पर प्राधिकृत हस्ताक्षरकर्ता द्वारा विधिवत हस्ताक्षरित और मुहर लगी वचनबद्धता जिसमें कहा गया हो कि, ''आवेदक निर्यातक घोषणा करता है कि निर्यात प्राधिकार पत्र जारी करने के बाद, यिद लाइसेंसधारी को डीजीएफटी द्वारा लिखित रूप में अधिसूचित किया गया है या यिद वे जानते हैं या उनके पास यह मानने का कारण है कि कोई मद सैन्य उपयोग के लिए हो सकती है या सामूहिक विनाश के हथियारों (डब्ल्यूएमडी) में उपयोग या परिवर्तन या उनकी मिसाइल प्रणाली की डिलीवरी में संभावित जोखिम है, तो निर्यातक उस/उन मद (मदों) के निर्यात के लिए स्टॉक और बिक्री नीति के लिए पात्र नहीं होगा और नियमित नीति के अनुसार नए प्राधिकार पत्र के लिए डीजीएफटी को अलग से आवेदन करेगा।'' किसी भी गलत घोषणा के लिए निर्यातक के

खिलाफ विदेश व्यापार (विकास एवं विनियमन) अधिनियम, 1992 के तहत कार्रवाई की जाएगी।

ix. गंतव्य देशों में स्टॉकिस्ट इकाइयों के कॉर्पोरेट पंजीकरण/व्यावसायिक पंजीकरण या निगमन के प्रमाण पत्र की प्रति।

# स्टॉकिस्ट को निर्यात के लिए, स्टॉकिस्ट के देश के भीतर स्टॉकिस्ट द्वारा बिक्री के लिए, तथा स्टॉकिस्ट द्वारा अन्य देशों में अंतिम उपयोगकर्ताओं को पुनः निर्यात के लिए सैद्धांतिक अनुमोदन

- घ) आवेदन का मूल्यांकन स्टॉकिस्ट को निर्यात के लिए प्राधिकार पत्र प्रदान करने तथा आइएमडब्ल्यूजी द्वारा अनुमोदित अंतिम उपयोग के विनिर्दिष्ट देशों को पुनः निर्यात के लिए सैद्धांतिक मंजूरी पद्रान करने के लिए किया जाएगा;
- ड) स्टॉकिस्ट से स्टॉकिस्ट के देश के भीतर अंतिम उपयोगकर्ता(ओं) को हस्तांतरण तथा ऐसे स्वीकृत देशों में अंतिम उपयोगकर्ताओं को पुनः निर्यात के लिए किसी प्राधिकार पत्र की आवश्यकता नहीं होगी:
- च) ऐसे स्वीकृत देशों को पुनः निर्यात स्टॉकिस्ट के देश के निर्यात नियंत्रण विनियमों के अधीन होगा;
- छ) देश एक स्वतंत्र संप्रभु इकाई को दर्शाता है, जो राजनीतिक भूगोल में एक अलग राष्ट्रीय इकाई है। इसलिए, एक आर्थिक संघ या एक सीमा शुल्क संघ के भीतर हस्तांतरण "एक ही देश हस्तांतरण" के रूप में मान्य नहीं होगा;

# स्टॉकिस्ट द्वारा उसी देश में स्थानांतरण तथा पूर्व-अनुमोदित देशों में पुनः निर्यात के लिए पोस्ट-रिपोर्टिंग

ज) स्टॉकिस्ट द्वारा उसी देश में बिक्री / स्थानांतरण तथा उन देशों में अंतिम उपयोगकर्ताओं को पुनः निर्यात / पुनः स्थानांतरण के मामले में, जिसके लिए सैद्धांतिक स्वीकृति दी गई है, भारतीय निर्यातक / लाइसेंस धारक ऐसे सभी स्थानांतरणों का विवरण एएनएफ—10ख में जिसमें सभी अंतिम उपयोगकर्ताओं से ईयूसी [परिशिष्ट—10ञ(i), 10ञ(ii) जो भी लागू हो] सभी अंतिम उपयोगकर्ताओं से और अंतिम गंतव्य देशों में प्रविष्टि बिल (स्टॉकिस्ट के देश से बाहर निर्यात के लिए), ऐसे प्रत्येक स्थानांतरण के 3 महीने के भीतर; डीजीएफटी (मुख्यालय) के स्कॉमेट प्रभाग को प्रस्तुत करेगा।

# अन्य देशों को पुनः निर्यात के लिए आवेदन (पूर्व-अनुमोदन के अलावा)

- i. स्टॉकिस्ट इकाई से स्टॉकिस्ट के देश के बाहर अंतिम उपयोगकर्ताओं को वस्तुओं के पुनः निर्यात / पुनः स्थानांतरण के संबंध में, जिसके लिए प्रारंभिक चरण में सैद्धांतिक मंजूरी नहीं दी गई है, भारतीय निर्यातक (स्टॉक और बिक्री प्राधिकार पत्र धारक) स्टॉकिस्ट इकाई से निम्नलिखित दस्तावेज प्राप्त करने के बाद, ईमेल (scomet&dgft@nic.in) के माध्यम से, एएनएफ 10ख में, डीजीएफटी (मुख्यालय) में स्कॉमेट प्रभाग को पुनः निर्यात / पुनः स्थानांतरण के लिए आवेदन प्रस्तुत करेगाः
  - i. परिशिष्ट—10ञ(i) / 10ञ(ii) के अनुसार आपूर्ति श्रृंखला में प्रत्येक लिंक से अंतिम—उपयोग / अंतिम—उपयोगकर्ता प्रमाणपत्र, जैसा लागू हो;
  - ii. क्रय आदेश / बीजक या उसके स्थान पर कोई दस्तावेज;
  - iii. स्थानांतरित किए जाने वाले उत्पाद के तकनीकी विनिर्देश (केवल तभी जब स्टॉकिस्ट द्वारा उत्पाद में कोई मूल्यवर्धन किया गया हो)

ञ. आईएमडब्ल्यूजी अंतिम—उपयोग/अंतिम—उपयोगकर्ता सत्यापन के आधार पर ऐसे पुनः निर्यात/पुनः स्थानांतरण की अनुमति देने के लिए निर्यात प्राधिकार पत्रों पर विचार करेगा;

# पुनरादेश के मामले

ट). समान स्टॉकिस्ट इकाई को समान स्कोमेट मदों के निर्यात, तथा स्टॉकिस्ट इकाई से अंतिम उपयोगकर्ताओं को समान स्कोमेट वस्तुओं के पुनः निर्यात / पुनः स्थानांतरण (स्टॉकिस्ट इकाई के देश के भीतर तथा केवल अंतिम उपयोग वाले देशों में, जहां सैद्धांतिक अनुमोदन प्रदान किया गया है, अर्थात पुनरादेष पर आईएमडब्ल्यूजी के सदस्यों के साथ किसी परामर्श के बिना आईएमडब्ल्यूजी अध्यक्ष द्वारा विचार किया जाएगा;

# स्टॉकिस्ट की वस्तु सूची और स्थानांतरण/पुनर्निर्यात पर वार्षिक रिपोर्टिंग

- ह). भारतीय निर्यातक (स्टॉक और बिक्री प्राधिकार पत्र धारक) को भारत से स्टॉकिस्ट को किए गए निर्यात, स्टॉकिस्ट द्वारा अंतिम उपयोगकर्ताओं को किए गए स्थानांतरण और स्टॉकिस्ट के पास मौजूद इन्वेंट्री का विवरण प्रत्येक कैलेंडर वर्ष की 31 दिसंबर की स्थिति के अनुसार, अगले वर्ष की 31 जनवरी तक प्रस्तुत करना होगा। ऐसा न करने पर स्टॉक और बिक्री नीति के तहत जुर्माना लगाया जा सकता है और ∕या प्राधिकार−पत्र रद्द किया जा सकता है:
- ड. स्टॉक और बिक्री प्राधिकार पत्र के तहत स्टॉकिस्ट इकाई को निर्यात की गई मदों को एचबीपी के पैराग्राफ 10.17 के अनुसार प्राधिकार पत्र की वैध अवधि के भीतर अंतिम उपयोगकर्ता(ओं) को स्थानांतरित किया जाना चाहिए;
- ढ. प्राधिकार पत्र को एचबीपी के पैराग्राफ 10.20 में उल्लिखित प्रक्रिया के अनुसार पुनः मान्य किया जा सकता है;

इस सार्वजिनक सूचना का प्रभावः स्कोमेट मदों के स्टॉक और बिक्री प्राधिकार—पत्र के प्रावधानों को संशोधित करने के लिए एचबीपी के पैराग्राफ 10.10 में संशोधन किया गया है, जिसमें 'स्टॉकिस्ट' की परिभाषा को व्यापक बनाते हुए इसमें भारतीय या विदेशी मूल उपकरण विनिर्माता (ओईएम)/इलेक्ट्रॉनिक विनिर्माण सेवाएं (ईएमएस)/अनुबंध विनिर्माता (सीएम) को शामिल किया गया है।

अजय भादू ; महानिदेशक विदेश व्यापार एवं पदेन अपर सचिव

## MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

#### (DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE)

#### **PUBLIC NOTICE**

New Delhi, the 6<sup>th</sup> May 2025

#### No. 04/2025-2026

Subject :- Amendments to Para 10.10 of the Handbook of Procedures (HBP) 2023 - Revised Framework for Stock & Sale Authorization of SCOMET Items -reg

**F.No. 01/77/171/73/AM25/EC(S).**—In exercise of the powers conferred under Paragraphs 1.03 and 2.04 of the Foreign Trade Policy 2023, as amended from time to time, the Director General of Foreign Trade hereby amends Paragraph 10.10(Issue of export authorisation for "Stock and Sale" of SCOMET items) of the Handbook of Procedures(HBP) 2023 with immediate effect.

2. Para 10.10 of the HBP 2023 is amended as under:

Issue of export authorization for 'Stock and Sale' of SCOMET items

Application for grant of authorization for bulk export of SCOMET items (excluding Category 0, Category 3A401, Category 6 and transfer of technology under any category) from an Indian exporter to an entity abroad (hereinafter referred to as 'Stockist') for subsequent transfer to the ultimate end users shall be considered by IMWG, on the following conditions:

#### **Applicability and scope of policy**

- a. 'Stockist' refers to an entity abroad to whom the SCOMET items are originally exported by Indian Exporter. The stockist entity should be a subsidiary/principal (parent) company abroad of the Indian exporter. The stockist entity could also be an affiliate of the Indian Exporter, Indian or Foreign Original Equipment manufacturer(OEM)/ Electronic Manufacturing Services (EMS)¹/Contract Manufacturer(CM)².
- <sup>1</sup> For the purpose of this policy, EMS is defined "as a business service provided by companies that specialize in the manufacturing, assembly, testing, return, repair and sometimes design of electronic products for OEMs. These providers are responsible for assembling electronic components and devices based on the customer's specifications, and the services are often provided at a cost-effective price compared to setting up internal manufacturing facilities."
- <sup>2</sup> This could be considered based on additional documents submitted by the Indian company, such as AEO certification, contract/agreement between the Indian company and its Original Equipment Manufacturer, etc.
- b. Export shall be permitted from the Indian company (applicant exporter) to 'Stockist' on the basis of an End Use declaration from the Stockist, through the specified End User Certificate (EUC) for 'Stock & Sale' purposes;

**Note:** IMWG may relax the provisions of (a) and (b) above in certain cases, considering the description/end use/end user of the item.

## Application for export to stockists abroad and transfer to end users in specific countries

- c. The exporter shall submit application in prescribed proforma (ANF-10B) along with the following documents from the stockist:
- i. Documentary proof regarding the corporate relationship between the Indian exporter and stockist;
- ii. End-use/End-user Certificate from stockist entity abroad in Appendix-10j (iii);
- iii. List of countries (in the EUC) to which the items imported from India would be exported by the stockist;
- iv. Purchase Order(s)/Invoice(s) or a document in lieu thereof;
- v. Technical specifications of the product(s);
- vi. Copy of Internal Compliance Program (if applicant exporter/ stockist entity has one)
- vii. Copy of AEO certificate (in case of OEM/CMS/CM).
- viii. Undertaking on the letterhead of the firm duly signed and stamped by the authorized signatory stating that, "The applicant exporter declares that subsequent to the issuance of export authorization, if the licensee has been notified in writing by DGFT or if they know or has reason to believe that an item may be intended for military end use or has a potential risk of use in or diversion to weapons of mass destruction (WMD) or in delivery of their missile system, the exporter would not be eligible for Stock & Sale policy for export of that/those item(s) and would apply separately to DGFT for a fresh authorization in terms of regular policy". Action shall be taken against the exporter under the FT (D & R) Act, 1992, for any mis-declaration.
- ix. Copy of corporate registration/business registration or certificate of incorporation of stockist entities in the destination countries.

<u>In-principle approval for export to the stockist, for sale by the stockist within the country of the stockist, and for re-export by the stockist to end users in other countries</u>

- d. The application would be assessed for the grant of authorization for export to the stockist and for gthe rant of in-principle approval for re-export to specified countries of ultimate end use approved by the IMWG;
- e. No authorization would be required for transfer from the stockist to the ultimate end user(s) within the country of the stockist and for re-export to end users in such approved countries;
- f. Re-export to such approved countries would be subject to the export control regulations of the country of the stockist;
- g. Country would denote an independent sovereign entity, which is a distinct national entity in political geography. Hence, transfers within an economic union or a customs union would not qualify as "same country transfers";

## Post-reporting for same country transfer and re-export to pre-approved countries by the stockiest

h. In case of sale/transfer by the stockist within the same country and for re-export/re-transfer to the end users in countries, for which, in-principle approval has been granted, the Indian exporter/licensee shall submit details of all such transfers to SCOMET Division of DGFT(HQ) in ANF-10B, including EUCs[Appendix-10J(i), 10J(ii) as applicable] from all ultimate end users and Bill of Entry into the ultimate destination countries(for export outside the country of stockist), within 3 months of every such transfer;

#### **Application for re-export to other countries (other than pre-approved)**

i. In respect of re-export/re-transfer of items from the stockist entity to the end users outside the country of the stockist, for which, in-principle approval has not been granted at the initial stage, the Indian exporter (stock and sale authorization holder) shall submit application for re-export/re-transfer to SCOMET Division in

DGFT (HQ), in ANF 10B, through email (scomet-dgft@nic.in), after obtaining following documents from the stockist entity:

- i. End-use/End-user Certificate from each link in the supply chain as per Appendix-10J(i) /10J(ii), as applicable;
- ii. Purchase Order(s)/Invoice(s) or a document in lieu thereof;
- iii. Technical specifications of the product to be transferred (only if there is any value addition in the product by the stockist)
- j. IMWG shall consider export authorizations for allowing such re-export/re-transfer based on end-use/end-user verification;

#### **Repeat Order cases**

k. Applications for export of same SCOMET items to same stockist entity, and re-export/re-transfer of same SCOMET items from the stockist entity to the end-users (within the country of stockist entity and only the countries of ultimate end use where in-principle approval has been granted), i.e. repeat orders, shall be considered by Chairman IMWG, without any consultation with IMWG members;

## Annual reporting on inventory of the stockist and transfers/re-exports

 The Indian exporter (Stock & Sale Authorization holder) shall submit a statement of exports made from India to the stockist, transfers made by the stockist to the final end-users and inventory with the stockist, as on 31st December of each calendar year, by 31st January of the following year. A failure to do so may entail imposition of penalty and /or cancellation of authorization under the stock and sale policy;

- m. The items exported to the stockist entity under the stock and sale authorization should be transferred to the final end-user(s) within the validity period of the authorization as in paragraph 10.17 of HBP:
- n. The authorization may be revalidated as per the procedure mentioned in paragraph 10.20 of HBP;

<u>Effect of this Public Notice</u>: Paragraph 10.10 of the HBP has been amended to revise the provisions for the Stock & Sale Authorization of SCOMET Items, broadening the definition of 'Stockist' to include Indian or Foreign Original Equipment manufacturer(OEM)/Electronic Manufacturing Services (EMS)/Contract Manufacturer(CM).

AJAY BHADOO, Director General of Foreign Trade, Ex-officio Addl. Secy.